



Assaggi di Bisalta
portale linguistico e culturale dei territori della Bisalta

grafia Escolo dòou Po

Èl Casul d'or"

Quër ëstorie que aruvou da ët superstisioun o ët veie tradisioun a 's soun përdùe ësquèzi dël tut. Për ezempi mac pi pœchi abitènt ët la part aouta ët la Bizimaouda a 's arcordou que 's costumava beve ël "casul d'or" prima ët tacà ël disnâ dël prim ët l'an. Èsta veia tradisioun a l'é nâ da n'ëstoria:

...daouzìn a l'adoùs ët la Cola a i era na vota na famìa ët bouscaiée coun tanti chichou. La fia pi granda, aprés que a i era mort soua mare, a s'era dèta da fâ pèr mandâ avanti la ca e pèrmète ai frei ët fa so travai qu'ou l'era bin fatigous.

A l'era pàzia e alegra, forta ma ën troun, ën piota a fa i travai, a tenìa bota a la fatiga, grasiouza coun i frei pi chœt e coun qui que a venìou a chamâ la carità a soua ca, sigur ët richeve sampe quicos coun bèl døit. Sël boun dël dì, a calava mei que na vota a la Cola pèr pia l'èva e a rimountava ël viasœl drit ma na man ën cantand bèle se i doue sigilin portèe ës l'ësquina a l'erou bin pezènt.

Ètcò l'ultima sera ët l'an a l'era calâ a la Cola. Aruvâ souta ël gran fo a l'a ëncountrâ na veiëtta ëmbazia que a i a chamâ la carità. La fia a i a parlâ ën bèle manere, a l'a ën vitâ ënte ca e a i a dèt da beve e da manjà. "Sœs grasiouza, joû e bèla – a i a dit a la fin la bounadona – e t'èspeta ën poch ët bouncœr. Èsta noët, just que i aruva l'an nœou, béou co ti ën casul d'èva ën pansand a mi e arcorte...l'èva a fa vene nœou" – aprés la veia a l'é ëndata via. Quëla noët lì, mentre que a viàva coun i frei, la fia a l'a piâ dal sigilin ën casul d'èva frësca e a l'a bevùa. Coun gran maravia a s'é ritroevâ ënt ël mèn ën casul ... pièn d'or!